

# Ausgabe 23/2023 01. Dezember 2023 Tel: 07667-445888-8



# Nachrichten & Hintergründe aus Breisach, vom Kaiserstuhl und Tuniberg

#### **Polizei**

#### Diebe sind noch nicht gefasst

Im Zeitraum von Donnerstag, 23. November gegen 19 Uhr und Freitag, 24.November gegen 16 Uhr verschafften sich unbekannte Täter Zutritt zu einer Steganlage in Burkheim am Rhein. Durch die Täter bisher unbekannten wurden mehrere Motorboote aufge-



brochen und durchsucht. Hierbei wurden wertvolle Gegenstände aus den Motorbooten entwendet. Des Weiteren entwendete die Täterschaft zwei Außenbordmotoren, wovon einer aufwendig abmontiert werden musste. Die Höhe des Sachschadens dürfte sich im fünfstelligen Bereich bewegen.

Die deutsch-französische Wasserschutzpolizei Vogelgrun hat die Ermittlungen aufgenommen und sucht in diesem Zusammenhang nach möglichen Zeugen, die verdächtige Wahrnehmungen zum Zeitpunkt gemacht haben oder Hinweise geben können. Hinweise an die Wasserschutzpolizei DFWSPp Vogelgrun unter 0761 882-2100 oder Polizeipräsidium Einsatz in Göppingen unter Telefon: 07161 616-1220 oder -3333 sowie goeppingen.ppeinsatz@ polizei.bwl.de.

# Krankenhaus-BI legt nach

Forderungen zum Erhalt der Helios-Klinik bleiben bestehen



Große Operationen sollen nach dem Wunsch der Bürgerinitiative wieder in Breisach stattfinden

gung einzusetzen - eben für das lios-Konzern gehört.

ie Bürgerinitiative mit dem Bereits Anfang Mai hatte die BI etwas sperrigen Namen ihren Appell an den selben Per-"Rettet unser Rosmannkran- sonenkreis gerichtet, freilich kenhaus Breisach eV" hat kurz ohne eine Antwort zu erhalten. vor Jahresende noch einmal 4.800 Bürgerinnen und Bürger dringlich an Landrätin **Doro-** hatten diese Petition unterthea Störr-Ritter und die schrieben, 50.000 Menschen haus seinen Status als Haus gesorgt, würden doch Kranken-Bürgermeister im Großraum leben im Einzugsbereich des

Helios Rosmann-Krankenhaus. **Joachim Flämig**, der Sprecher deutschen Krankenhäuser in

einmal aufgelistet, warum die gewichtigste Teil einer Kran-Rosmann-Klinik unbedingt er- kenhausreform, die Bundesgehalten werden müsse. Wörtlich sundheitsminister Professor Dr. heißt es: "Mit der Schließung Karl Lauterbach auf den Weg der Viszeralchirurgie hat das gebracht. Und damit vor allem Breisacher Rosmann Kranken- in der Provinz für Aufregung der Grundversorgung verloren. häuser wie das Breisacher real Breisach appelliert, sich für ein früheren Kreiskrankenhauses, Es erfüllt nicht einmal mehr von einer baldigen Schließung Krankenhaus der Grundversor- das seit vielen Jahren zum He- die Anforderung an ein Haus bedroht werden). Schon heute, des Level 1 (die Einteilung der so sagt Flämig, sei die Lage pre-

Es ist ein Erinnerungsschreiben. der Bürgerinitiative, hat noch unterschiedliche Levels ist der Lesen Sie weiter auf Seite 2 >



Ihre Qualitätsbäckerei die ausschließlich zu 100 % natürliche **Zutaten verwendet** 

Bäckerei Joel ellentorplatz 10, 79206 Breisach 07667 9 42 46 96

Montag 6:30 Uhr bis 13:00 Uhr Dienstag-Freitag 6:30 Uhr bis 18:00 Uhr Samstag 6:30 Uhr bis 13:00 Uhr nntag/Feiertag 8:00 Uhr bis 11:00 Uh



Falkensteinerstr. 1 D - 79189 Bad Krozingen-Hausen Tel. 0049 (0) 7633 923 66 93 Fax 0049 (0) 7633 923 66 95 www.buehler-treppen.de









# Der kürzerte Weg zur Brille

- Professionelle Bestimmung Ihrer Gläserstärke
- Schnelle Terminvergabe
- Augeninnendruckmessung
- Kostenloser Computer sehtest
- Brillenfertigung (eigene Werkstatt)



Wir sind Montag bis Freitag von 9 bis 13 Uhr und von 14 bis 18 Uhr für Sie da



rheinuferstraße 79206 breisach telefon 07667/10 99 fax 07667/80344

www.roll-augenoptik.de

Blick in die Region 01. Dezember 2023 / Ausgabe 23/2023 / Echo DIGITAL





Breisacher Straße 25 79206 Gündlingen Telefon 07668 5020 Fax 07668 1505 info@binz-rolladen.de www.binz-rolladen.de





KOMPETENTE BERATUNG DIREKT VOR ORT BEI IHNEN ZU HAUSE



KUPFERTORSTR, 27 + 79206 BREISACH + TEL: 07667 / 263 NFO@EINRICHTUNGSHAUS-LEBER.DE + WWW.EINRICHTUNGSHAUS-LEBER.DE

AUSSTELLUNGSGARNITUREN ZUM 1/2 PREIS

#### **Impressum**

Oberrheinische Medien GmbH Marktplatz 7, 79206 Breisach



Tel. 07667-445888-8, Fax 07667-445888-9 E-Mail: redaktion@echo-medien.de www.echo-medien.de

V.i.S.d.P.: Andreas Dewaldt Geschäftsführer: Andreas Dewaldt, Susann Hemmerich

Erscheinungsweise online: 14-tägig

Es gilt die Preisliste Nr. 5 vom 01.01.2023

kär. So stehe in Breisach nach der Schließung der Bauchchirurgie kein Fachchirurg mehr bereit. Tatsächlich müssten viszeralchirugische Notfälle "notverlegt" werden, was auch Menschenleben gefährde. Auch seien Notarzt und Rettungsdienst für Notfallverlegungen nicht immer unmittelbar verfügbar. Flämig: "Für eine sichere Versorgung frisch operierter Patienten ist eine weiterhin und sicher funktionierende intensivmedizinische Versorgung (IMC) unabdingbar." Dies gelte auch für die Versorgung von Notfallpatienten eines Notarztstandorts.

Konkret wird gefordert, den Status der Helios-Rosmann-Klinik als Allgemeinkrankenhaus mit stationärer Notfallversorgung wieder herzustellen. Dazu gehörten zwingend die Fachbereiche Innere Medizin, Allgemeine Chirurgie, Gynäkologie, Intensivmedizin und Notfallversorgung. Sämtliche Arbeitsplätze an der Helios-Rosmann-Klinik müssten erhalten werden, , so die Petition. Die Kreispolitiker aufgegeben wird. Maßgeblich Breisach für Arztpraxen und für ein Krankenhaus nun mal nicht



Bürgerinitiative erneuert Forderungen zur Krankenhauspolitik in der Region

minorität als Minderheitsge- senden Bevölkerung an wohn- ter leiden." Schließe ein Kransellschafter der Klinik auch ortnaher medizinischer Versorpolitisch einzusetzen. Betriebs- gung. wirtschaftliche Maßstäbe dürf-

Und, so warnt Flämig "Die Stadt die medizinische Infrastruktur. ten nicht darüber entscheiden, Breisach wird nicht nur viele Die von privaten Investoren ob ein Allgemeinkrankenhaus Arbeitsplätze verlieren". Auch vorgesehenen medizinischen mit Notfallversorgung teilweise die Attraktivität des Standortes Versorgungszentren könnten seien aufgerufen, ihre Sperr- sei allein der Bedarf der wach- die Bevölkerung würden darun- ersetzen.

kenhaus ganz oder teilweise breche mehr zusammen als nur

# Abflug mit Verspätung

Kraniche ziehen über Baden-Württemberg



#### Vogelzug: Naturerlebnis **Kopf hoch und Ohren auf!**

europa abbiegen.

Die Reisewelle der Kraniche ist jedes Jahr ein Naturereignis, das nicht nur Ornithologinnen und Ornithologen begeistert. Im Spätherbst machen sich hunderttausende Vögel auf den langen Weg in ihre Winterquartiere. Wer in den Genuss kommen will, muss nur nach oben schau-"Die Großvögel ziehen mit Geschwindigkeiten von 50 bis 70 ses Jahr verzögerte sich die hilft dem Kranich. Stundenkilometern über uns Abreise: "Erst gab es Gegenhinweg. Sie fliegen in V-Forma- wind aus südlicher Richtung, Fakten zum Kranich: tion. Ihre abendlichen Trompe- dann war es zu mild. Es fehlte > Rund 8.000 Brutpaare leben tenrufe sind an ruhigeren Orten der echte Kick, um die Vögel in den Bruchwäldern, Feldsölgut zu hören und sorgen mitun- in Aufbruchstimmung zu ver- len und Auen vor allem im Nor- Früchten der Stein- und Korkei-

Kranichzug Zugvögel in Richtung Südwest-Kranichkopf

Bosch. "Wer seine Sichtungen auf Naturgucker meldet, wird Teil einer wachsenden vogelbe-Bosch fürs Mitmachen.

Spätstart für den Abflug Der Startschuss für die Vögel

gel in Norddeutschland. Die Baden-Württembergs ist der Kraniche ziehen bevorzugt bei Kranich nicht gelistet, hat aber Hochdruckwetter, da sie dann früher vereinzelt hier gebrütet, kraftsparend und östliche Winde nutzen können. Sie fliegen in Gruppen len alljährlich eine südwestliche von etwa 100 bis 1.000 Tieren. Zugroute, auf der sie Deutsch-Große Feuchtgebiete nutzen sie land in schmaler Front überquegern als Schlafplätze, Felder mit ren. Ernteresten sorgen für die Zwischenmahlzeit auf ihrer Reise. Jahrzehntelangen Schutzbemüsagt NABU-Ornithologe Stefan hungen ist es zu verdanken, dass sich die Bestände des Großvogels in Europa erholt haben und auch die Menschen im Südwesten die geisterten Community", wirbt imposanten Zugvögel vermehrt beobachten können. "Anders als die Bestände vieler anderer Vogelarten hat sich die Kranichpopulation in den vergangenen Er hat lange Beine, die im Flug fällt, sobald das Wetter um- Jahren gut entwickelt, weil ihre schlägt. Zwischen Mitte Okto- Lebensräume geschützt wurber und Mitte November sind den", sagt Vogelexperte Bosch. en und auch nachts lauschen: die meisten Kraniche über dem Dass wieder mehr Moore und Südwesten zu sehen. Doch die- Flussauen renaturiert werden, > Hauptüberwinterungsregion

ter für ein Gänsehauterlebnis", setzen", so Bosch. Auch jetzt dosten Deutschlands. In der chen.

rasten noch zehntausende Vö- aktuellen Liste der Brutvögel vorankommen etwa im Wurzacher Ried.

> Rund 400.000 Kraniche wäh-

> Kraniche fliegen häufig in Keilformationen und legen oft Segelphasen ein. Die kräftigen und erfahrenen Tiere fliegen an der Spitze, gefolgt von Familien mit durchschnittlich zwei Jungtieren. Bei günstigen Flugbedingungen geht es nonstop bis nach Südeuropa.

> Die Spannweite des Kranichs beträgt 180 bis 222 Zentimeter. über die Schwanzfedern hinausragen. Kranichrufe erinnern an weit tragendes Trompeten mit "krru" und "krarr" im Wechsel.

ist zurzeit mit etwa 130.000 Kranichen die Extremadura in Westspanien. Dort suchen die Vögel in den lichten mediterranen Eichenwäldern nach den

# Vier Zutaten reichen für ein gutes Brot

Sauerteige verbessern Verdaulichkeit, Aroma, Geschmack, Haltbarkeit und Schnitt



Sauerteig aus der Bäckerei Joel in Breisach

tes. Um gegen zu hohen Salzwerden hergestellt.

🗖 chauen wir mal über die Sauerteige verbessern Verdau- Mehl, Salz, Wasser plus ein OSchultern der Bäcker aus lichkeit, Aroma, Geschmack, Backtriebmittel wie Hefe oder unserem Nachbarland Frank- Haltbarkeit und Schnitt des Sauerteig (der aus Mehl und reich, denn dort gibt es ein Brotes. Darauf haben sich die Wasser besteht). neues Pflichtrezept für Baguet- beiden Bäcker- und Konditor- In Frankreich enthält die Remeister Ralf Radzuweit, der zeptur für Brot seit Oktober konsum vorzugehen, will die Inhaber der Breisacher Bäcke- weniger Salz. Ziel ist dabei, Bäckereibranche in dem Land rei und Sauerteigspezialist Da- den Salzgehalt in der gesamten Schwellenwerte festlegen. Eine vid Baumgärtner spezialisiert. Ernährung der Menschen in Maßnahme, um gegen den Sie bewegen sich mit ihren Frankreich zu verringern. Brot, übertriebenen Konsum von Salz Back-Philosophien auf den we- das in der französischen Ernähmit der Gefahr von Bluthoch- sentlichen Ursprungspfaden rung eine wichtige Rolle spielt, Salzgehalts in verarbeiteten druck und Herz-Kreislauf-Er- der traditionellen Teigführung, ist für 20 Prozent der täglichen Produkten ins Leben gerukrankungen vorzugehen, wie denn ein durch sorgfältige Salzzufuhr der Bäckereiverband des Lan- Handarbeit hergestelltes Brot Aus diesem Grund will die Bädes mitteilte. In Deutschland hat einfach mehr Geschmack. ckereibranche Schwellenwer- nicht. Als eine Antwort auf wiederum soll Sauerteig das Je kürzer die Zutatenliste der te festlegen, zu denen sie sich eine Salzreduktion sehen Bä-Problem lösen. Dabei kann ins- Geschmacksbooster über einen verpflichtet. besondere die Bäckerei Joel in Sauerteig hinaus für ein Brot Konkret wird der Salzgehalt Einsatz von Sauerteig, dieser Breisach genannt werden, dort ist, desto besser ist es. Für ein pro 100 Gramm Baguette und ist in Frankreich aber weniger Sauerteig-Backwaren ausgesprochen gutes Brot rei- anderen hellen Brotsorten von geläufig.

chen schließlich vier Zutaten: 1,5 auf 1,4 Gramm reduziert,

bei Sorten wie etwa Vollkornoder Sauerteigbroten sinkt der Gehalt von 1,4 auf 1,3 Gramm, wie der Verband mitteilte. Im vergangenen Jahr gab es bereits eine erste Senkung des Salzgehaltes bei Brot. Eine Überprüfung habe ergeben, dass 82 Prozent der Brote die Obergrenze für Salz einhielten. Nun sollen erneut 339 Produkte aus allen Ecken Frankreichs untersucht werden, um zu überprüfen, wie es um den Salzgehalt steht.

Auch wenn der Verzicht auf ein klein wenig Salz im Brot für den Laien simpel wirkt, ist dies für die Backbranche eine Herausforderung, wie der Bäckereiverband betonte. Salz dient nämlich nicht nur dem Geschmack, sondern habe auch einen Einfluss auf die Teigeigenschaft, die Brotqualität, das Volumen, die Farbe und die Haltbarkeit. Es gebe aber alternative Lösungen – etwa aktive Hefe, um die Salzreduktion zu kompensieren, erklärte der Verband weiter.

In Deutschland wurde zwar Ende 2018 eine nationale Strategie zur Reduzierung des verantwortlich. fen, strikte Grenzwerte für die Backbranche gibt es aber cker in Deutschland auch den



Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944-36160, www.wm-aw.de Fa.

### Für Menschen mit Behinderung

#### Inklusion am Arbeitsplatz bleibt im Fokus

Anlässlich des Internationalen Tags der Menschen mit Behinderung am 3. Dezember machen sich Regierungspräsidentin Bärbel Schäfer und Alexander Merk, Vorsitzender der Geschäftsführung der Agentur für Arbeit Freiburg, für die Inklusion am Arbeitsplatz stark. Im Rahmen des Antrittsbesuchs von Merk im Regierungspräsidium Freiburg sprachen sie sich dafür aus, die Potenziale zu nutzen, die Menschen mit Behinderung auf dem Arbeitsmarkt darstellen. "Als öffentlicher und großer Arbeitgeber in Baden-Württemberg haben wir eine Vorbildfunktion und eine soziale Verantwortung, der wir gerecht werden wollen", sagte Regierungspräsidentin Bärbel Schäfer. Das Regierungspräsi-



Regierungspräsidentin Bärbel Schäfer und Alexander Merk

dium habe im Oktober eine Dienstvereinbarung zur Inklusion abgeschlossen die transparente und gut handhabbare Rahmenbedingungen für die Inklusion in der Behörde aufstelle: "Mit entsprechenden Hilfestellungen und organisatorischen Maßnahmen sorgen wir dafür, dass grundsätzlich jeder Arbeitsplatz auch mit Menschen mit Behinderung besetzt werden kann."

"Die Inklusionsvereinbarung ist ein tolles Beispiel, wie man Vielfalt am Arbeitsplatz fördern kann. Aus vielen Gesprächen mit Arbeitgebern weiß ich, dass es sich lohnt, in Menschen mit Handicap zu investieren. Sie sind top motiviert und freuen sich besonders, am Arbeitsleben teilhaben zu können", so Alexander Merk von der Agentur für Arbeit. Das Potenzial dieser Menschen zur Linderung von Fachkräfteengpässen dürfe nicht unterschätzt werden: "Wir wollen die sehr gute Zusammenarbeit mit dem Regierungspräsidium weiter ausbauen und so gemeinsam die Vision einer inklusiven Gesellschaft vorantreiben." Am Mittwoch, 29. November, findet im Berufsinformationszentrum der Agentur für Arbeit Freiburg (Lehener Str. 77) eine Messe für Inklusion (#BarrierefreiLeben) statt, auf der auch das RP vertreten ist.

# Alles **RECHT** einfach



Neuer Weg 14 · 79206 Breisach a.Rh. Fon: +49 (0)7667 90650 Mail: info@anwalt-siebenhaar.de Web: www.anwalt-siebenhaar.de

**Erbrecht:** 

## Auslegung eines Testaments: Alleinerbenstellung statt Teilungsanordnung

Ohne Rechtsbeistand verfasste Testamente bergen bei Verzicht auf professionelle Hilfe oft die Gefahr, durch Uneindeutigkeit erst von Gerichten eine verbindliche Interpretation zu erfahren. Im Folgenden war es in einem Erbrechtsstreit am Oberlandesgericht Karlsruhe (Beschl. v. 28.09.2023 - 11 W 42/23), zu entscheiden, ob eine testamentarisch bedachte Nichte zur Alleinerbin oder lediglich zur Miterbin gewor-

Die Erblasserin errichtete ein handschriftliches Testament, in dem sie ihre Nichte zur Erbin "von dem Gebäude" einsetzte. Des Weiteren verfügte die Erblasserin: "Alles steht ihr zur Verfügung. Sie kann bestimmen, wer noch etwas ab kommt." Abschließend enthielt die Verfügung eine Formulierung, dass eine Schwester sowie deren Tochter einen Anteil erhalten sollen. In der Folge entstand ein Streit darüber, ob mit dieser testamentarischen Verfügung die Nichte zur Alleinerbin eingesetzt wurde. Die Schwester sowie deren Tochter hatten zunächst erfolgreich einen Teilerbschein beantragt, da sie der Ansicht waren, dass alle drei Bedachten als Erben eingesetzt wurden. Dabei sei die Zuwendung des Gebäudes an die Nichte lediglich als eine Teilungsanordnung zu verstehen.

Dieser Testamentsauslegung trat das OLG aber entgegen und stellte fest, dass die von der Erblasserin getroffene Verfügung nur als Einsetzung der Nichte als Alleinerbin verstanden werden könne. Hierfür sprach, dass es sich bei der Zuwendung des Gebäudes um den wesentlichen Bestandteil des Nachlasses gehandelt hat. Aus der Formulierung "Alles steht ihr zur Verfügung" sei als eine Erweiterung der Erbenstellung zu entnehmen. Auch die weitere Formulierung "Sie kann bestimmen, wer noch etwas ab kommt" müsse losgelöst von der Immobilie betrachtet werden, da eine Immobilie schließlich grundsätzlich nicht teilbar sei. Die Befugnis, darüber zu entscheiden, ob und welche Zuwendungen die übrigen Beteiligten aus dem Nachlass erhalten sollten, hat die Erblasserin auf die Alleinerbin übertragen. In der Folge des Beschlusses wurde die Angelegenheit dennoch an das Nachlassgericht zurückverwiesen, da im Rahmen des Erbscheinsverfahrens versäumt wurde, die notwendige eidesstattliche Versicherung der Erbin einzuholen.

Fazit: Die Erteilung einer Generalvollmacht, die über den Tod des Erblassers hinaus Geltung haben soll, steht einer Auslegung nicht entgegen, dass diese Person zugleich auch Alleinerbe werden soll. Die Vollmacht dient häufig der Vereinfachung der rechtlichen Abwicklung.

Fachanwalt für Erbrecht Roman Siebenhaar

Sämtliche Fragen zum gesamten Erbrecht beantworten Ihnen gerne die Rechtsanwälte der Kanzlei Siebenhaar &

#### **Kreative Berufsorientierung**

#### Projekt Klasse 9a: Was bin ich?

An der Julius-Leber-Schule in Breisach fand vom 06.11. – 10.11.2023 das Projekt Was bin ich? – Kreative Berufsorientierung in der Klasse 9a statt Träger des Projekts ist die Landesvereinigung Kulturelle Jugendbildung (LKJ) Baden-Württemberg. Ziel war eine kreative Auseinandersetzung der Schüler\*innen mit ihren Talenten, Interessen und Stärken, im Hinblick auf die persönliche Berufswahl.

Nach einem Rückblick auf das diesjährige Praktikum wählten die Jugendlichen Workshops, in denen sie sich 2,5 Tage kreativ mit dem möglichen beruflichen Werdegang auseinandersetzten. Neben



einem Schauspielworkshop wurden Workshops für Videoschnitt/-produkti on, Maskenbildner\*innen und Kunst angeboten, welche die Schüler\*innen in Kleingruppen besuchten. Klassenlehrer **Bastian Fritzsc**h stellte sich zur Freude seiner Schüler\*innen für die Maskenbildnergruppe zur Verfügung Am Freitag präsentierten die Jugendlichen Ihre Ergebnisse und beschrieben den Prozess, den sie im Workshop durchliefen. Der Kurzfilm "We are not alone", der im Workshop Videoschnitt entstand, wurde im Klassenzimmer gezeigt. In der Zukunftswerkstatt ging es darum, wo die Schüler\*innen jetzt in ihrem Berufswahlprozess stehen. Abschließend wurde das Projekt evaluiert. Geplant wurde das Projekt von Schulsozialarbeiterin Bettina Lais mit Unterstützung von Konrektor Lukas Zellerhoff.







# "Schwindel in Anbetracht des Finanzierungsbedarfs"

Eröffnungsbilanz 2017 und Haushaltsplanentwurf für das Jahr Haushaltsjahr 2024

meister Oliver Rein in der Euro, Zum einen: "Für das Dreh- Passive sind 48,7 Millionen Euro ausgewiesen, im Finanzhaushalt 47,8 Millionen. Das ergibt ein Minus von einer Million Euro. Investiert werden 15 Millionen Euro, Euro. Das ergibt einen Gesamt-"Mittelfristig sieht es 2025 nicht besser aus. Die Personalkosten steigen auf Grund der Tarifverträge. Wir sind leistungsfähig aber der Fachkräftemangel ist nicht zu übersehen. Großprojekte durch Pflichtaufgaben schlagen in der mittelfristigen Finanzplanung durch. Es ist nicht möglich, Rücklagen zu bilden. Der Ergebnishaushalt wird aufgefressen".

Zum anderen sagte Oliver Rein: "Da kann es einem schwindelig werden, bei diesen Mitteln an Finanzierungsbedarf. Die Ausgaben explodieren weil die Standards steigen, das kann niemand wegdiskutieren. Wir sind abhängig von wirtschaftlichen Rahmenbedingungen. Mein Fazit lautet: Was von oben kommt, reicht nicht, das ist mit dem Land Baden-Württemberg und dem Bund neu zu regeln. Wir leben in einer Zeit besonderer Herausforderungen, diese schlagen bis zu den Kommunen durch. Die Leistungsgrenze ist längst erreicht. Wir brauchen eine Zukunftsallianz".

Nun zur Eröffnungsbilanz, diese wurde für das Jahr 2017 erstellt. Dort wurde auf das neue kommunale Haushalts- und Rechnungswesen, kurz NKHR, frastrukturvermögen. umgestellt. Damit sind Abund eine jährliche Bilanz aufzustellen. Vorgetragen wurde die Eröffnungsbilanz durch Stadtkämmerer Martin Müller.

(Bilanz) war es zunächst noch EUR, Grundstücke mit Wohn- Wege mit Unterbau 15 Jahre. sem Stichtag vollständig ab. Die triebsgebäuden 12.677.705,02 position Bilanzsumme Aktiva beträgt EUR.

 $\mathbf{Z}^{\text{um}} \quad \text{Haushaltsplanentwurf} \quad \text{position } 111.125.205,90 \; \text{Euro,} \quad \text{und Boden des Infrastruktur-} \quad \text{Historische Stadtmauer Mug-special bound} \quad \text{Sonderposten} \quad 19.785.149,26 \quad \text{vermögens } 3.782.979,19 \; \text{EUR,} \quad \text{gensturmstraße sowie diverse} \quad \text{Sonderposten} \quad \text{Sonderpos$ jüngsten Sitzung des Gemein- 475.307,76 Euro, Verbindlich- bauliche Anlagen 1.216.718,15 Maschinen und technische derats zwei zentrale Sätze. keiten 7.604.073,80 Euro und EUR, Abwasserbeseitigungsbuch nächstes Jahr ergab sich zungsposten 824.436,33 Euro. ein vollkommen problemloser Das Sachvermögen umfasst un- Wege, Plätze, Verkehrslen- 349.269,93 EUR, Maschinen Haushalt". Im Ergebnishaushalt bebaute Grundstücke, bebaute kungsanlagen 10.314.824,01 476.087,91 EUR und Techni-Grundstücke, Infrastruktur- EUR, Strom-, Gas-, Wasserlei- sche Anlagen 570.405,61 EUR. vermögen, Kunstgegenstände, tungen und zugehörige Anla- Beim Kulturdenkmäler, Maschinen gen 8.273,00 EUR, Friedhöfe sah es 2017 wie folgt aus: und technische Anlagen sowie und Bestattungseinrichtungen 16.829.246,52 EUR Beteiligun-Fahrzeuge, Betriebs- und Ge- 568.193,00 EUR und Sonstige gen, 1.668.915,72 EUR Sonder-Schuldenaufnahme 9 Millionen schäftsausstattung, Vorräte, Bauten des Infrastrukturver- vermögen, 1.050.000,00 EUR Geleistete Auszahlungen und mögens 338.173,61 EUR. schuldenstand zum 31.12.2024 Anlagen im Bau. Im Wesentli- In Breisach werden folgende EUR Wertpapiere und sonstige von 17 Millionen Euro. Rein: chen handelt es sich beim Sach- Straßenarten mit den entspre- Einlagen, 23.141,44 EUR, Öfvermögen, wie bei Kommunen chenden Nutzungsdauern bzw. fentlich-rechtl. Forderungen üblich, um bebaute und unbe- Abschreibungsdauern unter- und Forderungen aus Transf-

Rückstellungen Brücken, Tunnel und ingenieur- Stützmauern ausgewiesen.

baute Grundstücke und das In- schieden: Straßenart Straßen- erleistungen 619.680,52 EUR,

Anlagen besaß die Stadt Brei-Rechnungsabgren- und Abfallentsorgungsanlagen sach 2017 wie folgt: Fahrzeuge 20.476.050,38 EUR, Straßen, 1.395.763,45 EUR, Fahrzeuge Finanzvermögen Ausleihungen, 3.231.349,76



Ein Sparkurs ist für die Stadt Breisach in 2024 unumgänglich

grundstücksgleiche

Euro. Die Passivseite: Kapital- 36.705.211,34 EUR, Grund ne, der Radbrunnen und die 65.389,16 EUR.

Im Einzelnen ein Einblick I Schnellverkehrsstraße, Indus- 2.383.985,85 EUR und Liquide schreibungen zu erwirtschaften in das Sachvermögen: Un- triesammelstraßen 30 Jahre Mittel 7.852.173,23 EUR. Pribebaute Grundstücke und Straßenart II Hauptverkehrs- vatrechtliche Forderungen aus Rechte straße, Industriestraße, Straße Lieferung und Leistung um-24.236.125,91 EUR Grünflä- im Gewerbegebiet 30 Jahre, fassten 2.148.588,82 EUR und chen 74.176,40 EUR Ackerland Straßenart III Wohnsammel- die Übrigen privatrechtlichen Mit Beschluss vom 22. Januar 9.260.365,60 EUR Wald, Fors- straße, Fußgängerzone mit La- Forderungen beliefen sich auf 2013 hatte der Gemeinderat der ten 10.203.064,94 EUR und deverkehr 40 Jahre, Straßenart 235.397,03 EUR.

fassen und zu bewerten. Diese Einrichtungen 4.605.719,56 Skulpturen etc., die als Kunst- to für Buchungskreis 3000 Eröffnungsbilanz umfasst die EUR, Grundstücke mit Schulen werke anerkannt sind: Dabei -75.995,34 EUR U Im Wesent-Bereiche Anlagevermögen, Fi- 14.012.111,20 EUR, Grund- hat die Stadt Breisach Kunst- lichen sind hierbei die Bestände nanzvermögen, Eigenkapital stücke mit Kultur-, Sport-, gegenstände, Kulturdenkmä- bei der Sparkasse Staufen-Breisowie Fremdkapital und bildet Freizeit- und Gartenanlagen ler 407.052,07 EUR, Kunst- sach sowie bei der Volksbank somit sowohl das Vermögen als 21.948.474,84 EUR und Grund- gegenstände 166.786,34 EUR Breisgau-Süd eG ausgewiesen. auch die Verbindlichkeiten der stücke mit sonstigen Dienst-, und Baudenkmäler 240.265,73 Das Basiskapital, das auch Stadt Breisach am Rhein zu die- Geschäfts- und anderen Be- EUR. Innerhalb der Bilanz- als Reinvermögen bezeichnet 139.814.173,05 Euro, auch die Zum Infrastrukturvermögen Gemälde, wie das Ölgemälde Abgrenzungsposten der Aktiv-Passivseite weist denselben Be- zählen neben dem Grund und auf Leinwand von Kaiser Jo- seite abzüglich der Rücklagen, Boden insbesondere die Aufbau- sef II um 1765/70 und diverse Sonderposten, Dabei ergeben sich doch interes- ten für Straßen, Wege, Plätze, Skulpturen, wie eine Skulptur gen, Verbindlichkeiten und sante Blicke hinter die Kulissen. Brücken und ingenieurbauliche von Landmann ohne Titel und Rechnungsabgrenzungspos-Auf der Aktivseite folgendes: Anlagen sowie die Abwasserbe- die Skulptur "Würfelturm" von ten der Passivseite der Bilanz. Immaterielle Vermögensgegen- seitigungsanlagen, Friedhöfe Riesterer sowie die Radbühne Eigenkapital stände 52.285,77 Euro, Sach- und Bestattungseinrichtun- am Radbrunnenturm ausge- Rücklagen und Fehlbeträge 122.711.400,68 gen und die sonstigen Bauten wiesen. Innerhalb der Position des ordentlichen Ergebnisses) Finanzvermögen des Infrastrukturvermögens. Baudenkmäler werden unter 111.125.205,90 EUR, Basiska-16.829.246,52 Euro und Ab- Infrastrukturvermögen und anderem das Gutgesellentor, pital 111.059.816,74 EUR und grenzungsposten 221.340,58 grundstücksgleiche Rechte die Gedenktafel Stadtpatro- Zweckgebundene

typ Nutzungsdauer Straßenart Privatrechtliche Forderungen

Stadt Breisach die Verwaltung sonstige unbebaute Grundstü- IV Anliegerstraße, Fußgänger- 2017 beliefen sich die liquiden beauftragt, das NKHR zum cke 4.698.518,97 EUR. Bebaute zone, asphaltierte/ betonierte Mittel auf 7.852.173,23 EUR, 01. Januar 2017 einzuführen. Grundstücke und grundstücks- Feldwege 40 Jahre, Straßenart Sichteinlagen bei Banken und Für die Vermögensrechnung gleiche Rechte 54.015.500,48 V nicht asphaltierte/ betonierte Kreditinstituten 7.919.049,64 EUR, Kassenbestand 5.668,93 notwendig, das vorhandene bauten 771.489,86 EUR, Kunstgegenstände und Kul- EUR, Handvorschüsse 3.450,00 kommunale Vermögen zu er- Grundstücke mit sozialen turdenkmäler sind Gemälde, EUR und Verrechnungskon-Kunstgegenstände wird, ist der Unterschiedsbewerden unter anderem diverse trag zwischen Vermögen und

# **Moos ist nicht gleich Moos**

Darf man Moos einfach aus dem Wald mitnehmen?



Moose sind beliebte Herbstdeko, aber auch wichtig für das Ökosystem

Regeln gelten in der Natur?

Herbstwald wird bei manchem schnell zur Schatzsuche: Mistelzweige und Zapfen, Tannenzweige und Moos geben zu Hause eine hübsche Herbstdeko ab. Schnell landen die gesammelten Dinge in der Jackentasche oder im Körbchen. Doch darf man alles, was man im Wald findet, tatsächlich einfach mitnehmen?

Schaut man sich die Gesetzesauch ein Bundesland oder eine passt.

Tur herbstliche Kränze oder Gemeinde. Diesem Besitzer ge- Der entsprechende Auszug aus  $oldsymbol{\Gamma}$  beim Adventsbasteln ist hört prinzipiell alles, was sich dem Bundesnaturschutzgesetz Moos ein beliebtes Material. in diesem Waldstück befindet. (§39 BNatSchG) lautet: "Je-Auch in Weihnachtskrippen Dazu zählen auch Dinge wie der darf wild lebende Blumen, wird gerne mit Moos dekoriert. Äste und Zweige, Moos und Gräser, Farne, Moose, Flech-Doch darf man Moos überhaupt Holz. Und nur der Besitzer oder ten, Früchte, Pilze, Tee- und sammeln? Und wenn ja, welche die Besitzerin dürfen darüber Heilkräuter sowie Zweige wild Ein Spaziergang durch den ligen Landeswaldgesetzen der tur an Stellen, die keinem Beeinzelnen Bundesländer gere-

Darf man Moos sammeln? Und wenn ja, wie viel? Es gibt nehmen und sich aneignen." es eine kleine Ausnahme, nach der geringe Sammelmengen in Mengen, beispielsweise für das den allermeisten Fällen toleriert werden. Die so genannte Weihnachtskrippe Zuhause, ist "Handstraußregelung" besagt, die Mitnahme von Moos aus dass Waldbesucherinnen und Waldbesucher kleine Mengen Betonung hier auf "für den per-Material, das sie im Wald samlage in Deutschland an, so hat meln, mitnehmen dürfen. Als Für das gewerbliche Sammeln zeugs, um das empfindliche jedes Waldstück einen Besitzer grobe Messgröße gilt für eine von Walderzeugnissen gilt Ökosystem nicht zu sehr zu stöoder eine Besitzerin. Das kann geringe Menge das, was zwieine Privatperson sein, aber schen Daumen und Zeigefinger des Waldes zum Weiterverkauf

verfügen. Das ist in den jewei- lebender Pflanzen aus der Natretungsverbot unterliegen, in geringen Mengen für den persönlichen Bedarf pfleglich ent-

> Das bedeutet: In geringen Herbstbastelprojekt oder die dem Wald erlaubt. Wobei die sönlichen Bedarf" liegt.

> nämlich, dass jeder, der Dinge sammeln möchte, hierfür die

Zustimmung des Waldbesitzers und gegebenenfalls auch die Zustimmung der zuständigen Naturschutzbehörde braucht. Das ist in der Regel die untere Naturschutzbehörde des Kreises oder der Stadt. Einen solchen Antrag muss man immer schriftlich stellen.

Eine weitere Einschränkung bilden Zonen mit Betretungsverboten: Pflanzen jeglicher Art dürfen aus dem forstwirtschaftlichem Anbau sowie aus ausgewiesenen Naturschutzgebieten nicht entfernt und mit nach Hause genommen werden – das gilt auch für Moose.

Moos ist jedoch nicht gleich Moos, hier gilt zu beachten: Nicht alle Moossorten dürfen gesammelt werden. Einige Moosarten stehen unter Naturschutz. Dazu zählen Torfmoose, Weißmoose und Hainmoose Diese Moosarten sind vom Aussterben bedroht und dürfen nicht mitgenommen werden auch nicht in geringen Mengen. Da sich die Moose äußerlich stark ähneln, sollten sich Sammelnde vorab kundig machen. Moos übernimmt im Ökosystem des Waldes eine wichtige Funktion. Deshalb sollten Sammelnde stets darauf achten, nicht mehr als die Hälfte eines Moospolsters aus der Natur zu entnehmen. Dann kann sich dieses wieder regenerieren. Am besten löst man das Moos vorsichtig und ohne die Verwendung eines scharfen Werkren und die kleinen tierischen Bewohner nicht zu verletzen.

# ELEKTRO m GEPPERT h Der Spezialist für: Elekrotechnische Anlagen Seit über 30 Jahren für Sie unter Hochspannung! Hafenstraße 26 79206 Breisach Tel. 0 76 67 / 69 48 Fax 07667/6695 www.elektro-geppert.de

## **Ulrich Glockner**

gesund bauen - gesund leben



- Gipser- und
  - Malerarbeiten
- Kalkoberfläche -
- Desinfektion aus der Natur

Telefon 0 76 67 - 4 34 info@ulrich-glockner.de www.ulrich-glockner.de

Wohnqualität mit Glockner!



Inhaber Sybille Klein

Andreas Klein **Fachbetrieb** für Naturstein

Küchenarbeitsplatten · Treppen Fensterbänke · Bodenbeläge Grabmale · Brunnen Gartenplastiken · Restauration

Waldstraße 34 · 79206 Breisach Telefon 07667 940311 07667 940312 E-Mail info@steinmetzklein.de www.steinmetzklein.de

#### Julius-Leber-Schule Breisach

#### Zu Besuch bei der Gedenkfeier des Armistice in Colmar

In der zweiten Novemberwoche gedenkt Deutschland einem schweren Vermächtnis. Frankreich pflegt hier natürlich eine andere Erinnerungskultur. In Frankreich ist der 11. November, der Waffenstillstand zum Ende des ersten Weltkriegs ("l'Armistice") ebenso Feiertag wie der 8. Mai, das Ende des Zweiten Weltkriegs, "la Victoire 1945".

Der Verein "Souvenir Français" organisiert Veranstaltungen ähnlich der Kriegsgräberfürsorge zum Gedenken des Waffenstillstandes und vor allem der gefallenen Menschen in den beiden Weltkriegen. Bereits zum 7. Mal findet eine dieser Zeremonien auf dem Soldatenfriedhof Colmars, der "Nécropole", mit

vielen Colmarer Grundschulen statt. Da sowohl deutsche wie auch französische Soldaten beidseits des Rheins gefallen sind und dort begraben liegen, wollte man in diesem Jahr das Gedenken gemeinsam begehen. So erhielt dieses Jahr auch die Julius-Leber-Schule die Möglichkeit, daran teilzunehmen. Entsprechend der teilnehmenden CM2 (fünft Klasse der französischen Grundschule), nahmen auf deutscher Seite interessierte Schüler des Brückenkurs der Julius-Leber-Schule der Klassen 5 teil.

Voller Dankbarkeit und Vorfreude über dieses besondere erste gemeinsame deutsch-französische Gedenken für den Frieden machten sich 10 Schüler zusammen mit Lehrkraft Laura Polawski und



Konrektorin **Jessica Ohletz** auf den Weg nach

Auf französischer Seite nahmen viele Persönlichkeiten von Rang und Namen teil: der Bürgermeister Colmars, **Eric Straumann**, die Abgeordnete Brigitte Klinkert, ein General, weitere Abgeordnete und Gemeinderäte der Stadt sowie der Vorsitzende des Souvenir Français, **Jean Klinkert** und der Vorsitzende des SF, Gilbert Dollé. Weit über 100 Schülern aus insgesamt 6 Schulen wurden jeweils von einem Fahnenträger pro Schule angeführt. Sie hörten verschiedene Beiträge und Reden der Offiziellen und anderer Schulen zu den Geschehnissen am 11.11.1918. Jean Klinkert las "Der gute Kamerad" auf Deutsch vor. Einige Reden enthielten deutsche Passagen für die Gäste der anderen Seite des Rheins. Auch die deutschen Kinder beteiligten sich an den Vorträgen.

Wie die anderen Schüler legten schließlich auch sie Blumen auf Gräber ihrer Wahl, wobei sie die Blumen für die Gräber den deutschen Soldaten niederlegten. Die Stadt Breisach hatte dankenswerter Weise ein Blumengesteck zum Gedenken mitgegeben, das zwei Schüler mit Frau Ohletz neiderlegen durften. Die Veranstaltung schloss mit dem Gesang der Marseillaise und einem Trompetensignal.

Voller neuer Eindrücke und dem Wunsch, den Frieden zu bewahren, für den Großeltern und Ur-Großeltern gelitten haben, machten sich die verschiedenen Schülergruppen wieder auf den Heimweg.



6 Blick in die Region 01. Dezember 2023 / Ausgabe 23/2023 / Echo DIGITAL





#### Seniorenbeirat der Stadt Breisach

#### Einladung zum Seniorenstammtisch

Der Seniorenbeirat der Stadt Breisach am Rhein lädt am Donnerstag den 14. Dezember 2023 um 16.00 Uhr zu einem Seniorenstammtisch in das Café Ihringer in Breisach ein.

Der Seniorenbeirat möchte in gemütlicher Runde einen schönen Nachmittag verbringen und mit kleinen Geschichten und Gedichten einstimmen auf eine schöne Advents- und friedliche Weihnachtszeit.

Natürlich wird auch unter dem Motto: Was gibt's Neues in der Stadt, was könnte man seniornegerecht verändern und was ist schon gut ein Aus tausch stattfinden. Über eine zahlreiche Teilnahme der Senior /innen freut sich der Seniorenbeirat.

#### Familienpaten gesucht

#### Caritasverband unterstützt junge Familien



Paula Lottmann von der Stabstelle Ehrenamt und Familienpatin Birgit Maniscalco

Die Schwangerschaft und danach die erste gemeinsame Zeit als junge Familie bringt für alle Beteiligten eine große Zahl von Umstellungen und Herausforderungen mit sich. Mit dem Familienpaten-Programm finden junge Familien Unterstützung. Um das Angebot noch mehr Menschen zugänglich zu machen, sucht der Caritasverband Breisgau-Hochschwarzwald für 2-3 Stunden in der Woche ehrenamtliche Familienpaten. Interessierte sind herzlich eingeladen zum Ehrenamtsfrühstück am 16. Dezember um 11:00 Uhr im Weihbischof-Gnädinger-Haus (Alois-Eckert-Straße 6 in Freiburg-Lehen). Weiterführende Informationen und Anmeldung bei der der Stabstelle Ehrenamt (Telefon 0761 8965446 oder paula.lottmann@caritas-bh.de).

Kinderbetreuung, die Bewältigung des Alltags oder der Umgang mit besonderen Lebensumständen sind typische Herausforderungen junger Familien. Hier setzen die Familienpaten an, um Eltern in schwierigen Lebenslagen zu unterstützen, sei es durch praktische Hilfe oder als emotionale Stütze. Der Caritasverband Breisgau-Hochschwarzwald ist einer der Sozialeinrichtungen in der Region, die Eltern mit Kindern im Alter von 0 bis 3 Jahren Unterstützung im Alltag anbieten. "Die fachliche Begleitung und die regelmäßigen Austauschtreffen in geselliger Runde beginnen schon vor Antritt der Tätigkeit", betont Yorck Reep, Fachdienstleiter Sozialpädagogische Familienhilfe. In der durch Fahrtkostenerstattung und Versicherungsschutz begleiteten Tätigkeit kommt sehr viel zurück. Ehrenamtliche Familienpaten bereichern das Leben anderer und das soziale Engagement bietet vielfältige Möglichkeiten, persönlich zu wachsen und wertvolle Erfahrungen zu sammeln".

# Für entspannte Wohlfühlmomente "Keine KI wird das Schnitzel in der Pfanne drehen"

IHK-Diskussionsabend zur Arbeitswelt von morgen

ie Generation Z ist leistungsscheu und die Babyboomer arbeiten bis zum Umfallen - so lautet das Klischee. Aber ist das wirklich so? Bei der Veranstaltung "Wenn die Boomer weg sind - Neue Arbeitskräfte, andere Regeln?" der IHK Südlicher Oberrhein versuchte Dr. Rüdiger Wapler vom Institut für Arbeitsmarkt- und Berufsforschung in Nürnberg einige dieser Stereotypen aus den Köpfen der Teilnehmenden zu entfernen. In der anschließenden Diskussionsrunde kamen dann beide Generationen zu Wort. Wapler begann seinen Vortrag

mit drei Fakten: "Wir haben in der Bundesrepublik so viele Arbeitskräfte wie nie zuvor. Dazu ist die Nachfrage so hoch wie nie. Und gleichzeitig, und das ist erst recht noch nie dagewesen, haben wir eine Rezession." Dass 50 bis 60 Prozent der Betriebe beklagten, sie fänden keine Arbeitskräfte, läge an einem einfachen Sachverhalt: "Die Arbeitsmarktanspannung in Deutschland, also das Verhältnis aus offenen Stellen und sich verändert. Es sind einfach viel mehr offene Stellen als Suchende." Mit dem Arbeitsverständnis der jungen Generation habe das nichts zu tun. Im Gegenteil: Das Vorurteil, die Denn auch die Weiterbildung Social-Media-Managerin Generation Z habe kein Interesse daran, viel zu arbeiten, widerlegte der Experte mit einer Strich am Ende genügend Ar- lobte auch Yannick Bury, Bunaktuellen Studie: "Die Personen beitskräfte unter 25 Jahren gehören zu der die Stundenzahl am meisten arbeiten will."

Im Gegensatz zu mancher Schlagzeile ist Waplers Idee von Denn beim Lebensarbeitsein- Zustimmung gab es hier von teres Potenzial sieht er bei der lienplanung geht." an 65- bis 69-Jährige. "Wenn Dr. Rüdiger Wapler im Schloss- auf zu verlassen, sei gerade im die Unternehmen abzugeben.

wir es dann noch schaffen, die bergsaal des SWR-Studios in Gastgewerbe der falsche Weg. Arbeitslosenquote zu reduzie- Freiburg, sondern auch die Julia Tischer: "Keine KI wird ren, haben wir 2035 tatsächlich 23-jährige **Jasmin Klein**, die das Schnitzel in der Pfanne ummehr Arbeitskräfte als heute", als Vertreterin ihrer Generation drehen." Auch die Hotel- und so die Berechnungen des pro- auf dem Podium saß. "Sie hat movierten Volkswirts. bereits mit 13 Jahren Prospek-Einen Kritikpunkt nannte der te ausgeteilt, arbeitete als Schü-Impulsgeber auch: Seit Corona lerin in der Gastronomie und zubildende eingestellt, so viele arbeitsuchenden Personen, hat hätten sich die Weiterbildungs- im Bundesfreiwilligendienst in anstrengungen der Arbeitneh- der Pflege", blickte der Modemenden enorm reduziert. Eine rator des Abends, Christoph sehr fleißig."

von Arbeitskräften sei ein Teil der Firma Alexander Bürkle. Kaiser, Geschäftsführer Aus-

der Arbeitswelt von morgen kommen stehen Akademiker, Julia Tischer, die als ausgegar nicht so hoffnungslos. "Das so eine Studie, kaum besser da bildete Restaurantfachfrau mit wahrscheinlichste Szenario für als Personen mit Ausbildung, Zusatzqualifikation Küchen-2040 liegt kaum unter dem die sich kontinuierlich weiter- und Servicemanagement sowie Zugänge für Arbeitskräfte aus von heute. Aber wir müssen gebildet haben. Ein Vorteil für als ausgebildete Köchin vor drei dem Ausland erleichtern, so es schaffen, mehr Fachkräfte die Ausgebildeten gegenüber Jahren in das elterliche Elztal- bleiben die Verfahren doch der aus dem Ausland zu integrie- den Studierten laut Kaiser: "Die hotel, ein Vier-Sterne-Supe- Flaschenhals." Hinzu komme, ren und die Arbeitsstunden erhalten schon ein gutes Ein- rior-Betrieb, eingestiegen ist. dass mindestens drei Stellen von Frauen zu erhöhen." Wei- kommen, wenn es an die Fami- Bei solchen Formalien könne beteiligt seien und die Prozes-Gruppe der Personen zwischen. Dem Klischee der arbeitsscheu- die Künstliche Intelligenz zwar, würden. Der Politiker plädierte 60 und 64, ja, er denkt sogar en Gen Z widersprach nicht nur helfen, doch sich allein dar- dafür, mehr Verantwortung an

leichte Verbesserung habe es **Ebner**, Leiter SWR-Studio Freiinzwischen gegeben, doch wür- burg, auf frühere Stationen von nehmen sowie für internatiode die längst nicht ausreichen. Jasmin Klein. Heute ist Klein nale Arbeitssuchende gibt es

der Rechnung, unter deren Diese Kreativität im Recruiting herauskommen destagsabgeordneter der CDU sollten. Wie wichtig die Weiter- für den Wahlkreis Emmen-"Unsere Betriebe sind kreativ, und Weiterbildung bei der IHK aber die Regulatorien drumhe-Südlicher Oberrhein, deutlich. rum passen nicht mehr dazu."

Gastroexpertin wies das Bild der faulen Jugend zurück. "Wir haben in diesem Jahr 19 Auswie nie. Dazu arbeiten einige 15-Jährige bei uns, die sind alle

Für kleine und mittlere Unterseit Mai Hilfe vom Welcome Center Südlicher Oberrhein, einer gemeinsamen Anlaufstelle von IHK Südlicher Oberrhein und Handwerkskammer Freiburg. Lob gab es für das Welco-Altersgruppe, die mit Blick auf bildung ist, machte auch Simon dingen-Lahr. Doch gestand er: me Center und die Übernahme der darin eingebetteten Aufgaben von MdB Bury, doch sei diese Institution letztendlich nur eine Notlösung. Bury:

"Wir müssen bei den Visa- und Anerkennungsverfahren ginnen. Selbst wenn wir die die Digitalisierung und auch se längst nicht digital ablaufen



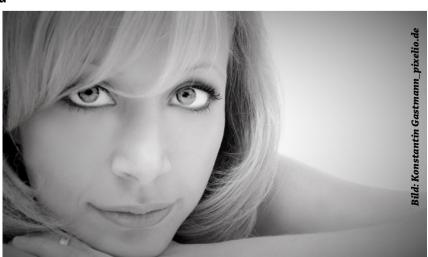
Simon Kaiser von der IHK Südlicher Oberrhein, Julia Tischer vom Elztalhotel, Yannick Bury MdB, GenZ-Vertreterin Jasmin Klein, Dr. Rüdiger Wapler vom Institut für Arbeitsmarkt- und Berufsforschung und Moderator Christoph Ebner (v.l.) auf dem Podium der IHK-Veranstaltung "Wenn die Boomer weg sind - Neue Arbeitskräfte, andere Regeln?

#### "Brotkneterin und Brotwart"

#### Auf Spurensuche nach dem Wort "Frau"

Die nachfolgend Ausführungen stammen von **Stefan** Speck, Dr. phil., Universität Zürich: Das altgermanische Wort für "Frau", das Weib, althochdeutsch, mittelhochdeutsch wíb (mit langem i), welches stilistisch völlig neutral war (vgl. noch das englische wife!), wurde mit der Zeit nicht mehr als schicklich empfunden (Bedeutungsverschlechterung) und man ersetzte es durch mittelhochdeutsch vrouwe=Herrin, Gebieterin, Geliebte, Dame von Adel, das Femininum zu mittelhochdeutsch vro (Herr). Im Neuhochdeutschen ist vro noch im katholischen Feiertag Fronleichnam (=corpus Christi) und im Frondienst erhalten. Die nämliche Entwicklung machte das niederländische Pendant wijf durch, welches ebenfalls durch vrouw ersetzt wurde. Interessanterweise machten Ableitungen vom Grundwort Weib in beiden Sprachen die Bedeutungsverschlechterung nicht mit, vgl. etwa Weibchen und weiblich, niederländisch wijfje.

Der Begriff Frau seinerseits erlitt nun ebenfalls eine Bedeutungsverschlechterung, weshalb man das Wort Dame (aus frz. dame < lat. domina(m), Herrin) als Ersatz heranzog. Dieses ist aber ebenfalls gefährdet und erhält bereits vom englischen lady Konkurrenz. Dessen Etymologie ist übrigens ein Beleg für eine starke Bedeutungsverbesserung. "Lady" stammt nämlich aus



altenglisch hlaefdige, was so viel wie "Brotkneterin" bedeutet. Ihr männliches Pendant ist der lord aus altenglisch hlafweard, hlaford="Brotwart". Im schweizerdeutschen Dialekt ist das Wort Wiib (vgl. Oben die althochdeutsche Lautform!) ebenfalls pejorativ (abwertend, besitzend). Das dazugehörende Verbum wiibe (sich eine Frau suchen, allerdings veraltet) hingegen

#### **Lebenstraum Oldtimer**

#### Alter, das kann nun teurer werden

Oldtimer sind Emotion pur. Eine Vielzahl von Oldtimern wurde restauriert und instand gesetzt, danach werden sie gewartet und gepflegt. Wer "Oldtimer" sagt, hat in der Regel ein altes, liebevoll restauriertes Auto vor Augen. Oldtimer sind Kulturgut. Ein Oldtimer stammt aus den 1950er-Jahren oder ist sogar noch älter. Doch so alt muss ein Fahrzeug gar nicht sein. Als Oldtimer gelten Autos, die mindestens 30 Jahre alt sind. Von einem Youngtimer spricht man, wenn ein Auto 20 Jahre alt ist. Entscheidend ist das Datum der Erstzulassung.

Das Erlebnis Oldtimer sind Lebensträume. Ein Oldtimer ist mehr als nur ein Auto. Es sind Erinnerungen und Geschichten sowie Faszination. Nicht erst seit dem angekündigten Verbrenner-Aus sind Old- und Youngtimer heiß begehrt. Altes Blech bleibt auch in Zeiten von Verbrenner-Verboten, Klima-Klebern und explodierenden Spritpreisen ein faszinierendes



Hobby und manchmal sogar eine gute Wertanlage. Als im Jahr 1997 die Kfz-Steuer so reformiert wurde, dass Hubraum und Schadstoffemissionen stärker ins Gewicht fallen, wurden Oldtimer geschont. Sie werden nicht nach Emissionen und Hubraum, sondern pauschal besteuert.

Als Oldtimer wurden 1997 Fahrzeuge definiert, die älter als 30 Jahre sind und "vornehmlich zur Pflege des kraftfahrzeugtechnischen Kulturguts eingesetzt" werden. 2007 lockerte die Große Koalition diese Vorgabe und strich das "vornehmlich". Seitdem hat sich der Bestand an Oldtimern laut Bundesrechnungshof fast verdreifacht – von 135.000 im Jahr 1997 auf fast 400.000 im Jahr 2020. Man geht davon aus, dass sich dieser Trend fortsetzt.

Doch im Koalitionsvertrag der Ampel hat man sich darauf geeinigt, dass sie umwelt- und klimaschädliche Subventionen abbauen will, um dadurch zusätzliche Haushaltsspielräume zu gewinnen. Das Finanzministerium prüft derzeit, inwiefern eine Änderung der Zulassung von Oldtimern nötig und möglich ist, denn immer mehr Fahrzeuge werden als Oldtimer angemeldet. Sie werden auch im Alltag genutzt und fahren damit auch Steuervorteile ein. Dem Staat entgehen dadurch pro Jahr 170 Millionen Euro an Einnahmen bei der Kraftfahrzeugsteuer. Auch die Schadstoffbelastung enorm.



# Einfach nur "Kaiserstuhlschön"

Herzlichkeit ist angesagt im Restaurant Rebstock in Bickensohl



Marcello Ziegler und Valentina Tratz vor dem gemütlichen Kaminofen

7 7 as erwarten Sie von ei- suchen. Mit dem Schritt in die dazu: "Seit ihrem 16. Lebens-**V** v nem gelungenen Abend? Gemütliche Atmosphäre, ein Gaststättengewerbe in Bicken- eigenen Gastro-Unternehmen ckensohler Weinvogtei am 14. frisch gezapftes Bier, ein aroma- sohl hat sich Valentina Tratz und das hat sie nun. Nun kann Dezember sind noch Plätze zu tisch anmutendes Glas Kaiser- ihren eigenen Herzenswunsch sie ihre Gäste lecker, fürsorglich vergeben. stühler Wein und dazu leckeres Essen? Wer es rustikal und dazu schaft an ihre Gäste: "Meine Rebstock ist der perfekte Ort noch ländlich-badisch mag, der Motivation ist Herzlichkeit. Ich für eine außergewöhnliche Erwird sich im Kaminzimmer des Hotel-Restaurants-Rebstock im ruf und verwöhne meine Gäste am Tisch zusammen. Der Reb-Herzen des Kaiserstuhls so richtig wohlfühlen.

urgemütlichen des Restaurants Rebstock in mosphäre". Vogtsburg-Bickensohl. Seit November wirkt dort die neue In-

Selbständigkeit im Hotel- und jahr träumt meine Tochter vom tung "Wine + Dine" mit der Bierfüllt. Sie hat eine klare Bot- und gastlich verwöhnen. Der Die Öffnungszeiten sind wie sehe mich in einem tollen Be- fahrung und bringt Menschen gerne an jedem Tisch. Dank und stock ist ein gemütlicher Treff-Lächeln sind für mich schöne punkt für Jung und Alt". Dort beginnt gerade etwas Neu- Erfolgserlebnisse nach Lecker, "Gerne lade ich meine Gäste Auch sind die Endöffnungs-

es. Insbesondere in der richtig Fürsorglich und Gastlich. Und in eine abwechslungsreiche zeiten mitunter fließend, das Kaminstube all das in echt persönlicher At- Begegnungstätte mit guter richtet sich jeweils auch nach Atmosphäre in familiärer Aus-Das Hotel-Restaurant-Rebstock richtung ein. Jeder Tisch im wird familiär geführt. Neben Restaurant erzählt seine eigene 26. Dezember offen, ebenso an haberin Valentina Tratz. Der Valentina Tratz ist ihr Ehemann Geschichte aus der Vergangen- Silvester. Hier empfiehlt es sich Rebstock ist so eine Art Wohn- Marcello Ziegler mit dabei und heit. Diese Tradition soll weiterzimmer für Tafelkultur in un- gleichzeitig auch Küchenchef. leben. Dazu suche ich die Inteserer Region und ein perfekt Familie und Freunde sorgen für gration mit den Bewohnern aus uriger Ort für eine außerge- den nötigen Rückhalt. Valentina Bickensohl und Umgebung. Ich vielleicht auch eine Übernachwöhnliche Erfahrung. Ein Be- Tratz ist Mutter der Kinder Elío selbst bin total fasziniert von tungsmöglichkeit, die wird such im Rebstock ist geradezu (5 Jahre) und Denayla (3 Jahre) der Weinlandschaft Kaiserstuhl gleichzeitig vor Ort im Rebmit einem malerisch schönen und bereits seit 17 Jahren mit und unserer schönen Region. stock geboten. Im Hotel gibt es Naturparadies-Gipfeltreffen zu Spaß und Leidenschaft im ab- Alle Gäste sind willkommen, 11 Doppelzimmer und 2 Einzelvergleichen. Auf den Punkt ge- wechslungsreichen Gastro-Ge- die gerne in den Rebstock kom- zimmer, buchbar über booking. bracht: Einfach nur Kaiserstuhl- werbe aktiv, zuvor studierte sie men wollen. Die neue Aufgabe com oder 0151/19350339 oder schön. Ein passender Ort für Soziale Arbeit. Doch das Gast- ist zwar eine große Umstellung. hotel-restaurant-rebstock@ Leckermäulchen und Nostalgi- ro-Gewerbe ist einfach der Le- Der Tag geht nie zu Ende und mail.de, so ist auch das Restauker, die mit lebhaft sentimen- benstraum von Valentina Tratz. sollte eigentlich 48 Stunden rant von Valentina Tratz zu ertaler Lust altbadische Tradition Mutter Margarete Tratz sagt haben. Doch die neue Aufgabe reichen.

mit der Integration als Ort der Zusammenkunft im wunderschönen Dorf Bickensohl und dem Umland finde ich besonders reizvoll. Vielleicht gibt es ja auch wieder einen geselligen Stammtisch für gute Gespräche in irgendeiner Form. Ich jedenfalls will mit Herzblut den Rebstock wieder mit Leben füllen, das ist die besondere Herausforderung" betonte Valentina Tratz gegenüber Echo.

Gastfreundschaft und Charme sind im historischen Rebstock kein Lippenbekenntnis und so treffen Tradition und badische Lebensart aufeinander. Das erzeugt den erwünschten Wohlfühl-Charakter. Das Essen "a la carte" soll bodenständig schmackhaft und dazu auch bezahlbar sein. Qualität und Regionalität treffen den urtypischen Geschmack Badens und stehen an erster Stelle. Super Flammkuchen, Pizza und Burger sollen insbesondere auch die Jugend ansprechen.

Diverse Veranstaltungen werden angeboten. Teilweise sind sie schon ausgebucht. Einmal im Monat soll es einen Musikbrunch geben. Zu der Veranstal-

folgt: Samstag und Sonntag 12 bis 22 Uhr, Montag bis Freitag (Mittwoch Ruhetag) von 18 bis 21 Uhr. Wer außerhalb der Öffnungszeiten etwas zu feiern hat, der kann gerne anfragen. noch anwesenden Gästen. Das Restaurant ist auch am 25. und eventuell schon vorher zu reservieren.

Wer richtig feiern will, braucht





# Im Dezember **Adventsbuffet**

Unsere Adventsbuffets bestehen aus Suppe, Vorspeisen, tollen Hauptgerichten, Beilagen und Dessert.



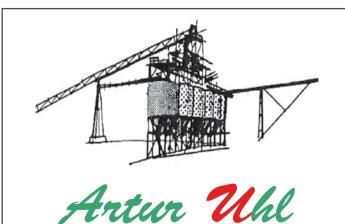
(am 3.12, 10.12. und 17.12.2023 ab 11:30 Uhr)

27,80 Euro p.P.

#### Wichtig reservieren:

07667-9294519 oder info@klaesles-gastronomie.de

Hafenstraße 11 · 79206 Breisach am Rhein, Tel. +49 (0) 7667 / 9294519 · www.hafenhalle-breisach.de Mittwoch - Samstag ab 17 Uhr, Sonntag ab 11.30 Uhr





#### Produktionsmitarbeiter (m/w/d)

mit handwerklichen Fähigkeiten, bevorzugt mit Metall- oder Elektrikerausbildung, im Mehrschichtsystem für Produktion und Wartung in unserem Werk in Breisach.

Wenn Sie sich für die Mitarbeit in unserem Unternehmen interessieren, senden Sie bitte Ihre aussagekräftige Bewerbung an:

Kies- und Schotterwerk GmbH & Co. KG z. Hd. Herrn Daniel Hackenjos An der B31, 79206 Breisach am Rhein, Telefon 07667-537 oder per E-Mail an: info@artur-uhl.de

8 Blick in die Region 01. Dezember 2023 / Ausgabe 23/2023 / Echo DIGITAL





# Nepersche Rechenstäbe

Für erste komplexere Berechnungen

Ceit dem 17. Jahrhundert **D**erhöhten immer komplexer werdende Rechnungen wie Steuererhebungen, astronomische Berechnungen, Ingenieursarbeiten oder Landvermessungen den Bedarf an Rechenhilfen. Die meisten der Innovationen, die in diesem Zusammenhang entstanden, erlaubten die Zerlegung eines komplizierten Rechenverfahrens in viele kleine Schritte und dienten dabei vor allem als Gedächtnisstütze und weniger als Taschenrechner im heutigen

Die hier abgebildeten, sogenannten Neperschen Rechenstäbe stammen aus der ersten Hälfte des 17. Jahrhunderts und werden heute im Landesmusem Württemberg ausgestellt. Das mathematische Prinzip der Stäbchen geht auf den schottischen Mathematiker John Napier zurück, der seine Erfindung 1617 veröffentlichte. Das Prinzip der Rechenstäbder Längsseite der zehn Stäbe ist jeweils eine Reihe des Ein-



Nepersche Rechenstäbe 17. Jahrhundert

dem Kopf gibt an welche. Für addiert werden. chen ist nicht ganz einfach: Auf kompliziertere Multiplikatio- Die erste urkundlich erwähnte Funktionsweise der Rechenmanen wurden die Stäbe nebenei- "Rechenmaschine" stammt hinnander gelegt und die einzelnen gegen von Wilhelm Schickard,

maleins notiert, die Ziffer auf Ergebnisse konnten schließlich der seit 1619 Hebräisch und As- und Getriebebibliothek.

tronomie an der Universität Tübingen lehrte. In einem Brief an Johannes Kepler aus dem Jahr 1623 wird die Funktionsweise dieser Maschine knapp beschrieben. Die Rechenmaschine beherrschte das Addieren und Subtrahieren von bis zu sechsstelligen Zahlen, einen "Speicherüberlauf" signalisierte sie durch das Läuten einer Glocke. Um komplexere Berechnungen zu ermöglichen, waren die Neperschen Stäbchen darauf angebracht. Man vermutet, dass diese Maschine später während eines Brandes von Schickards Haus verloren gegangen ist. In den Jahren 1957-60 rekonstruierte der Tübinger Philosophie-Professor und Mathematiker Bruno von Freytag-Löringhoff nach überlieferten Skizzen und Beschreibungen eine funktionierende Replik einer solchen Rechenmaschine, die heute im Stadtmuseum Tübingen ausgestellt ist. Eine kleine Vorführung der schine finden Sie auf der Seite der Digitalen Mechanismen-

# Wohltätige Zwecke waren Auslöser

"Luisenbazare" waren Vorläufer der Advents- und Weihnachtsbasare



Englische Bude aus dem Album Bazar zum Besten der Luisenheilanstalt Heidelberg am 26. bis 28. November 1890

## Adventsführungen mit Genuss

Hinauf zum Münster inkl. kulinarischem Gruß



An den ersten drei Adventssonntagen, 3., 10. Und 17. Dezember 2023 ver anstaltet die Breisach-Touristik eine "Adventsführung mit Genuss". Los geht es um 16 Uhr bei der Breisach-Touristik. Die Tour führt durch die ad ventlich beleuchteten Gassen hinauf zum St. Stephansmünster, Während der Führung besteht die Möglichkeit, auf eigene Faust ins Münster rein zugehen. Dort erwartet die Besucher in diesem Jahr erstmals eine Alternative zum traditionellen Adventskranz. Zum Ende der Führung wird im Ca fé Etoile ein kulinarischer Gruß serviert, natürlich passend zur Saison. Die Führung inkl. kulinarischem Gruß kostet 15 €, Inhaber einer BZ-Card oder Konus-Gästekarte (und bis zu 3 Begleitpersonen) erhalten 2 € Ermäßigung Weitere Infos und Anmeldung bis Samstag 12 Uhr vor der Tour unter Tel 07667/940155. Weitere Infos: Breisach-Touristik, Marktplatz 16, 79206 Breisach am Rhein, Tel. 07667/940155, Fax 07667/940158, breisach-tou ristik@breisach.de www.breisach.de

Märchen und frostige Temperaturen – das macht die Vorweihstellbar immer lauter und schrilund besinnen wir uns auf das der Besinnung, die dem Wortstamm Sinn entstammt und ruhiges Nachdenken bedeutet.

Kerzen, Singen und weihnachtliche Dekoration? Fast alle Traditionen, Bräuche und Symbole und die Gemeinschaft spielen Lauter und Schriller werden. in der dunklen und kalten Jahsie finden sich schon im 4. Jahr- Organisationen hundert.

lateinischen »adventus«, was Lichtern, Düften und Klängen. möglicht worden. Der Basar im sitätsklinikum Heidelberg einmit Ankunft übersetzt wird. Vielfach fließen die Einnahmen November 1881 sollte Mittel gegliedert.

**7**erzen, Sterne, Räucher- Diese meint die Ankunft Jesu wohltätigen Zwecken zu. Tannengrün, Christi. Deshalb bereiten sich Mit einem solchen Ziel wurder Wiederkunft Jesu Christi. wir sie kennen. Glühweinduft, Namen des Advents reichen viele Jahr- kommen an Glühwein und dem

die Christen in dieser Zeit auf den vor über 150 Jahren die das Hochfest der Geburt des Je- unter der Schirmherrschaft nachtszeit aus. Man spricht sus von Nazareth vor und damit der Großherzogin Luise von Fotografien, die anlässlich eines immer von der stillsten Zeit im auf Weihnachten. Dem Weih- Baden stehenden Heidelberger Jahr, aber der Advent wird fest- nachtsfest gehen vier Advents- "Luisenbazare" ins Leben gesonntage voraus. Der Advent er- rufen, deren Erlöse der 1860 weiterhin anhaltende und tatler. Vergessen wir für einige innert in einem zweiten starken gegründeten Kinderheilanstalt kräftige Unterstützung durch Augenblicke den ganzen Trubel Akzent auch an die Erwartung zugutekamen. 1864 übernahm die "Luisenbazare". Großherzogin Luise von Ba-Eigentliche. Advent, ist die Zeit Advent ist heute auch die Zeit den die Schirmherrschaft der Besucher. Dort gab es neben alder Weihnachtsmärkte wie Einrichtung, die seitdem den lerlei Nützlichem und Schönem "Luisen-Heilanstalt" Plätzchenbacken, Liedersingen, trug. Mit sechs Betten in einer Haus zu erwerben. Wer wollte Was wäre die Adventszeit ohne Zeit, um sich zu erinnern: An gemieteten Zwei-Zimmer-Wohdas Weihnachten der Kindheit. nung in Bergheim gründete oder am "Bierbüffet" stärken. Dabei ist es wie mit vielem, der der Heidelberger Mediziner Dr. Sogar eine "Schiessbude" war eine kann nicht genug davon be- Theodor von Dusch 1860 die vertreten. Bemerkenswert sind "Kinder-Heilanstalt zu Heidel- zudem die "Händlerinnen", hunderte zurück. Das Licht anderen graut vor dem immer berg". Waren die Anfänge der die passend zu den üppig ge-Heidelberger Kinderklinik im Bald öffnen die ersten Advents- Vergleich zu anderen deutschen mierung erschienen. reszeit eine große Rolle. Sterne und Weihnachtsbasare oder Universitäten mit 33 aufgenomals Wegweiser gehören zu den sind schon geöffnet. Kommer- menen Kindern im ersten Jahr entwickelte sich mit Beginn ältesten Symbolen des Advents, zielle und nichtkommerzielle eher bescheiden, so ist ihre Ent- des 20. Jahrhunderts zu einer überbieten wicklung umso beachtlicher. sich mit Ideen und Angeboten, Bereits die Gründung der Heil- Deutschland. 1923 wurde die Der Name Advent kommt vom kulinarischen Köstlichkeiten, anstalt war durch Spenden er- Luisenheilanstalt in das Univer-

für den geplanten Neubau erbringen. 1885 konnte mit der Klinik am Neckarufer ein zentrales Gebäude bezogen werden. weiteren Basars im November 1890 entstanden, belegen die

1890 erwarteten 13 Buden die auch Gaben aus dem fürstlichen konnte sich am "Theebüffet" schmückten Buden in Kostü-

Die Heidelberger Kinderklinik der führenden Anstalten in

**Blick in die Region** Echo DIGITAL / 01. Dezember 2023 / Ausgabe 23/2023

#### Martin-Schongauer-Gymnasium Breisach



Jule Schaetzle, Elise Meinicke, Lisbeth Weber, Tabea Dufner

#### Musikhochschule meets Schule – Ukulelenworkshop

Am Samstag, den 11.November, trafen sich 24 musikbegeisterte Schülerinnen und Schüler des Musikvorprofils vom Martin-Schongauer-Gymnasium mit ihren Lehrkräften Andreas Walter und Marielle Wagner in der Schule. Dort wurden sie von fünf Lehramtsstudierenden der Hochschule für Musik Freiburg erwartet, die im Rahmen einer musikpädagogischen Lehrveranstaltung mit ihrer Dozentin Verena Bons einen spannenden und vielseitigen Workshop rund um die Ukulele vorbereitet hatten.

Zu Beginn des Workshops wurden die Ukulelen an kleinen Stationen klanglich erkundet und bereits einige Akkorde gelernt, bevor diese Möglichkeiten in der anschließenden Kennenlernrunde spielerisch zusammengefügt wurden. Schon nachkurzer Zeit konnte der Liedklassiker "Die Affen rasen durch den Wald" gemeinsam gesungen und durch die Ukulelen binnendifferenziert durch alle begleitet werden.

Danach ging es dann auf einen musikalischen Rummelplatz. Die Schülerinnen und Schüler konnten sich an verschiedenen Stationen frei bewegen und ganz nacheigener Interessenlage entscheiden,

wie lange welches Spiel gespielt werden sollte.

Sie durften bekannte Lieder begleiten, den "Lazy-

song" von Bruno Marserarbeiten, Bildergeschich-

ten vertonen, Stimmungen vertonen und erraten

und sogar selbst einen Song schreiben. An allen Stationen gab es Hilfestellungen von und

regen Austausch mit den Studierenden. Zum Abschluss kamen alle wieder zusammen und begleiteten den bekannten Song "Dance-Monkey" mit den mittlerweile vertraut gewordenen Ukulelen. Alle gingen begeistert und voller Lust auf mehr Ukulele wieder nach Hause. Marielle Wagner

#### Besuch des Novartis Schullabor in Basel

Im Rahmen des Begabtenförderungsprogramms des Martin-Schongauer Gymnasium besuchten am Mittwoch, den 14. November 2023 die sechs Schülerinnen und Schüler Elena Böhme, Vitus Dürr, Sarah Heller, Carina Jöhle, Matteo Langenbacher und Stefan Schomburg den Novartis Pavillon, das Schullabor Novartis und den Forschungsstandort Novartis Campus. Im Schullabor Novartis konnten die SchülerInnen in einem fünfstündigen Praktikum drei Experimente zur Chemie der Biomedizin durchführen. Neben einem gemeinsamen Mittagessen auf dem Campus Novartis, dem Forschungscampus direkt am Rhein mit über 7.500 Mitarbeitern, erfolgte ein halbstündiger Besuch des Novartis Pavillons mit seiner interaktiven Ausstellung "SchoolHub". Ingo Kilian



Teilnehmer MSG

# **BWK 2.0 in Wein & Logistik**

Richard Pflug wird neuer Geschäftsführer der WeinTrans GmbH & Co. KG in Breisach



WeinTrans GmbH &Co. KG

**∠**petenz bleibt bei uns im Hause", so die Vorstände des Badischen Winzerkellers in Breisach. Richard Pflug als bisheriger Prokurist und Leiter des Discount-Geschäfts übernimmt ab 01.01.2024 die Nachfolge von Thorsten Krämer als Geschäftsführer der WeinTrans GmbH & Co. KG. Das Breisacher Logistikunternehmen auf dem Gelände des Badischen Winzerkellers ist eine hundertprozentige Tochtergesellschaft der Breisacher Weinzentrale. Aus gutem Grund, "denn damit haben wir den Weg vom Weinberg bis ins



Richard Pflug als Leiter Discount BWK ab 01. Januar 2024

und Christian Schätzle. "Wir sichern unseren Handelspartnern auch weiterhin die nachhaltige Versorgung und Belieferung wie immer speditiv zu. Das ist in Zeiten von Pandemie, Kriegen und Krisen ein ganz entscheidender Wettbewerbs- und Marktfaktor. Den haben wir und den setzen wir definitiv fort."

"Ich freue mich und nehme die neue Herausforderung gerne an", spiegelt Richard Pflug seinen künftigen Verantwortungsbereich. "Da gibt es beiderseitige beste Verbindungen und marktkonforme Zusammenarbeit, ge-Weinregal auch weiter fest im rade auch im Discountbereich,



Richard Pflug, neuer Geschäfts- Elmar Drees, Nachfolger von Thorsten Krämer, scheidet Ende führer aus

ie Erfahrung und Kom- BWK-Vorstände André Weltz Kunden spediert und verlässlich ausgeliefert werden. Dies besonders auch im Bereich Dienstleistung und Supply Chain Management, wo ich bereits zahlreiche Projekte zur Digitalisierung vorantreiben sowie neue Dienstbegleiten leistungsgeschäfte konnte. Diese Prozessdynamik hat sich bestens bewährt und ich wechsle im Hause nur unter neue Vorzeichen. Die Ampel der WeinTrans ist weiter auf Grün gestellt."

Nachfolger von Richard Pflug wird Elmar Drees, der die Betreuung des Discounts in enger Abstimmung mit dem Vorstandsvorsitzenden André Griff - früher wie heute und wo große Mengen mit einem Weltz übernimmt. Elmar Drees



Volle Regale und beste Verfügbarkeit - WeinTrans-Logistik für Kreislaufwirtschaft der Sonnenwinzer

fügt über eine exzellente Expertise und langjährige Praxis-Erfahrung im nationalen Vertrieb des Badischen Winzerkellers. Vor seiner beruflichen Laufbahn im Badischen Winzerkeller sammelte er weitreichende Erfahrungen im Key-Account u.a. bei Coca-Cola und zuvor Apollinaris und Schweppes. "Uns ist ein nahtloser und dynamischer Anschluss in dieser Schlüsselposition sehr wichtig", freut sich André Weltz über diese interne Nachbesetzung, "und wir wünschen Elmar Drees und uns besten Erfolg."

Thorsten Krämer verlagert seinen Lebensmittelpunkt in heimatliche Gefilde in Mitteldeutschland, wo er und seine Frau auch beruflich neue Herausforderungen gefunden haben. "Privates steht immer im Vordergrund," betonen beide Vorstände, "und das freut uns für Dich und Deine Weiterentwicklung im Projekt Lebensglück. Gleichfalls bedanken wir uns für Dein Engagement der letzten gut vier Jahre, wo Du die Leistung der Wein-Trans buchstäblich auf die Piste gebracht hast und auch die Profitabilität trotz widriger Umstände deutlich heben konntest. Mit Deinem Team warst Du ,immer dran', immer voller Energie in Lagerhaltung, Versandlogistik zu den Kunden und auch logistischen Partnerschafts-Projekten mit badischen Erzeugern hier in der Region. Ein großes Dankeschön im Namen von Vorstand und Aufsichtsrat sowie unserem gesamten BWK-Team!"



#### Sonderausstellung

#### Tri-Tra-Trullala, Kasperlefiguren und Handspielpuppen

Sonderausstellung im Museum für Stadtgeschichte, Breisach am Rhein, ab 09.12.2023

Das Spektrum der gezeigten Kasperlefiguren und Handspielpuppen reicht von antiken Figuren aus Pappmaché über Figuren aus der Mitte des vergangenen Jahrhunderts bis zu ganz neuen Handpuppen, die aus verschiedensten Materialien, industriell oder ganz individuell handgefertigt wurden. Zu sehen sind Künstlerpuppen sowie Handspielpuppen namhafter Hersteller. Auch ein altes Papiertheater ist zu sehen. Viele Leihgaben und Schenkungen aus der Bevölkerung haben zu dieser Ausstellung beigetragen.



Für Kinder wird es am Eröffnungswochenende einen lustigen Kasperlefilm geben. Der Film ist kostenlos, die Plätze müssen aber vorab reserviert werden. Das ist seit 28.11.2023 im Museum, zu den Öffnungszeiten möglich. Außerdem gibt es ein Kasperletheater mit vielen Figuren zum selbst bespielen. Der Eintritt ist am Eröffnungswochenende frei.

Die Öffnungszeiten des Museums für Stadtgeschichte in Breisach sind am Samstag, Sonn- und Feiertag von 11.30 bis 17.00 Uhr und von Dienstag bis Freitag von 14.00 bis 17.00 Uhr

#### **BiZ & Donna**

#### Jetzt den ersten Schritt machen

Viele Frauen in der Region gehen keiner bezahlten Arbeit nach, obwohl sie das gerne tun würden. In einem Vortrag am Donnerstag, 7. Dezember, informiert Fabian Martin interessierte Frauen in allen Fragen einer erfolgreichen Rückkehr in das Berufsleben. Die Veranstaltung beginnt um 9:30 Uhr im Berufsinformationszentrum (BiZ) der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77, und dauert rund zwei Stunden. Die Teilnahme ist kostenlos. Anmeldung unter https://eveeno.com/wiedereinsteiggelingt.

Die Frauen aus der "Stillen Reserve" sind hoch motiviert und gut ausgebildet. Aber sie trauen sich häufig nicht, den ersten Schritt zu machen. "An diesem Punkt will ich sie abholen. An der Themeninsel Wiedereinstieg kann man mit mir spontan ins Gespräch kommen, ohne sich dafür vorher anzumelden oder Formulare auszufüllen. In Kurzberatungen zeige ich auf, welche weiteren Schritte auf dem Weg zum erfolgreichen Wiedereinstieg hilfreich sind. Wichtig ist mir dabei, dass auf den ersten Schritt ein zweiter folgt", sagt Martin. Das könnte dann eine ausführliche Beratung nach Termin sein, für den sich der Wiedereinstiegsberater dann eine Stunde Zeit nimmt. Denn die Aspekte des beruflichen Wiedereinstiegs sind vielfältig und für jede Ratsuchende bedarf es einer individuellen Lösung, damit es mit dem zweiten Berufsstart auch nachhaltig klappt.

Fabian Martin ist "Berufsberater im Erwerbsleben". Er begleitet Menschen während ihres Erwerbslebens bei ihrer Berufswegeplanung. Mit Informationen, Rat und bei Bedarf auch finanzieller Unterstützung richtet er sich in erster Linie an Beschäftigte und Wiedereinsteigende.

Die Veranstaltung ist Teil der von Andrea Klimak organisierten Vortragsreihe BiZ & Donna. Als Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt berät sie in der Agentur für Arbeit Freiburg in übergeordneten Fragen der Frauenförderung, der Gleichstellung von Frauen und Männern am Arbeitsmarkt und der Vereinbarkeit von Familie und Beruf.

# Selbstheilungskräfte der Natur

Der Wald im Klimawandel

rockenheit und Borkenkäfer haben den Wäldern in Deutschland schwer zugesetzt: Mehr als 500.000 Hektar Waldfläche gingen seit 2018 verloren. Und das Waldsterben geht weiter, die Fichten hat es besonders stark getroffen. Durch den Klimawandel gehen große Waldflächen verloren - das Thema Wiederbewaldung wird immer wichtiger. Das kann im Einklang mit der Natur funktionieren. Die Frage stellt sich: Natürliche Wiederbewaldung oder Aufforstung?

Bei der Wiederbewaldung sollte Totholz liegen gelassen und erst einmal keine neuen Bäume gepflanzt werden. Das bedarf jedoch einer Abwägung, wo abgestorbenes Holz stehen gelassen oder auf dem Boden belassen werden kann. Wo das Totholz verbleibt, erkennt man nach zwei bis drei Jahren, was die Natur macht.

Wo Totholz im Wald bleiben darf und nur in Ausnahmefällen künstlich angepflanzt wird ist dies wichtig für Bodenfeuchtigkeit, Humusbildung und auch zur Kühlung. Trotz Holznutzung, die auch sehr wichtig ist, sollte nie alles genommen werden, denn das würde die Wälder schwächen . Ökologisch sowieso, aber auch mittelfristig ökonomisch.

net waren, ist bald wieder viel



Ökologische Wiederbewaldung statt Aufforstung soll auch in Deutschland populärer werden

gen kommt. Kleine Bäume wie Ebereschen oder Zitterpappeln zwischen Brombeer-Sträuchern und Ginster.

kommen auch mit widrigen Natur und sollten nicht überge-Bedingungen wie Hitze, Dürre stülpt werden. Die Pionierbauoder Frost zurecht. Diese Bäu-Die Selbstheilungskräfte der für ein halbschattiges Mikrokli-Natur wirken oft durch natür- ma, so können dort in der Fol- Waldentwicklung. Die Natur liche Ansamung. Auf Flächen, ge auch Buchen oder Tannen hat das schon gut geregelt.

pflanzen.

am besten nur punktuell in Kleingruppen, nicht flächig. Sogenannte Pionierbaumarten Die Pflanzungen ergänzen die marten sanieren gewissermadie Grundlage für die weitere

die vor wenigen Jahren noch wachsen. Nur, wo die Natur Ökologische Wiederbewaldung von Trockenschäden gezeich- nicht weiterkommt und zu lan- statt Aufforstung - noch ist das ge braucht oder wo wieder ge- eher die Ausnahme in Deutsch-Grün zu erkennen. Da wächst fährdete Fichten aufkommen, land. Der von selbst gewachdann, was von selbst angeflo- kann man zusätzlich Eichen sene und bloß durch wenige schulen in den trockenen Wald- muss davon ausgegangen wer- tig bezahlt.

Pflanzungen ergänzte und boden kommen. Wenn angepflanzt wird, dann baumartenreiche Wald ist der Außerdem ist die natürliche klimaresilientere. Er ist ökolo- Wiederbewaldung kostengünsgisch stabiler und wird damit tiger und weniger personalinauch ökonomisch auf Dauer tensiv. Wenn man die Natur bessere Ergebnisse bringen.

me und Sträucher sorgen dann ßen den Boden und schafften höher. Denn die Wurzelent- türlich Pflege durch Förster, natürlichen Wiederbewaldung wicklung ist bei gepflanzten aber keinen Aktionismus. Bäumen schlechter als bei na- Alternativen zur konventionel- es erfordert ein Umdenken türlich gewachsenen. Und die len Aufforstung beschäftigen der konventionellen Forstwirt-Bäumchen müssen die Um- sich mit den Auswirkungen des schaft. Doch auf die natürliche pflanzung, den sogenannten Klimawandels auf Wälder und Wiederbewaldung durch die Pflanz-Schock, erst mal über- mit möglichen Maßnahmen, Selbstheilungskräfte der Natur stehen, wenn sie aus Baum- den Folgen zu begegnen. Es zu setzen macht sich langfris-

machen lässt, spart das Ar-

den, dass in näherer Zukunft größere Flächen wieder zu bewalden sind. Da braucht es mehr Alternativen zur konventionellen Aufforstung.

Die Vorteile der natürlichen Wiederbewaldung liegen auf der Hand: Je mehr Baumarten verschiedenen Alters einen Wald bilden, desto widerstandsfähiger ist er gegen Störungen wie Trockenheit. Und: Bäume, die von selbst wachsen, sind naturgemäß besser an den Standort angepasst als gepflanzte Bäume und haben ein ausgeprägtes Wurzelwerk. So können sie mit einer Reihe von Herausforderungen klarkommen, die das zukünftige Klima bringt, wie Dürre oder Hitze.

Ökologische Wiederbewaldung ist aber nicht der alleinige Lösungsweg. Zusätzlich neue Baumarten speziell aus trockeneren und wärmeren Regionen einzubringen, ist auch eine gute Möglichkeit, unsere Wälder dem Klimawandel anzupassen. Das aber geht natürlich nicht ohne Pflanzungen, da diese Baumarten hier noch gar nicht so verbreitet sind. Für die große Mehrheit der Waldbesitzer ist es- nach Einschätzung Bei Aufforstung sei das Risiko beitskraft. Auch ökologische von Experten - eine Herausfür Trockenschäden deutlich Wiederbewaldung braucht na- forderung, das Konzept der zeitnah zu übernehmen. Denn

## **Neue Winterreifen-Regelung**

#### M+S Reifen sind ab 10/24 nicht mehr erlaubt

Jedes Auto hat sie und jeder Autofahrer braucht sie, die Reifen. Im kommenden Jahr greift eine neue Regelung. Wer neue Winterreifen braucht und kauft, sollte dabei einige Dinge beachten. Auf den Kauf gebrauchter Reifen sollte man dabei möglichst verzichten. Doch beim Kauf lassen sich an einer anderen Stelle hunderte Euro sparen. Wer hingegen noch gute Winterreifen im Keller hat, sollte nun überprüfen, ob sie künftig nicht unter das neue Verbot fallen. Beim Kauf von Winterreifen sollte dieses kommen de Verbot auch schon in Betracht gezogen werden.

Jeder Autofahrer kennt das leidige Thema: Reifenwechsel. Derzeit ziehen viele ihre Winterreifen auf oder lassen die Räder in der Werkstatt wechseln Naht Ostern, müssen erneut die Reifen gewechselt werden. Die Alterna



tive: Ganzjahresreifen oder Allwetterreifen. Sie sind ein Kompromiss aus Sommer und Winterreifen und können das ganze Jahr über auf den Felgen bleiben, wo durch das ständige Wech seln entfällt. Doch nun wird ein bestimmter Autoreifen verboten.

Ab Oktober 2024 dürfen bei winterlichen Straßenverhältnissen nur noch Winter- und Ganzjahresreifen mit dem Alpine-Symbol gefahren werden. So sind ab 30. September 2024 nur noch Ganzjahresreifen mit dem Schnee flockensymbol erlaubt. Winterreifen mit der bisher gängigen M+S-Kenn zeichnung haben nur bis zum 30.09.2024 Bestandschutz.

Das Piktogramm der danach erlaubten Reifen zeigt einen Berg und eine Schneeflocke und kennzeichnet den Reifen als wintertauglich. Verboten hingegen sind dann Reifen mit der M+S-Kennzeichnung. M+S steht da bei für Matsch und Schnee. Diese Reifen werden zwar seit längerer Zeit nicht mehr verkauft, dürften aber noch auf so manchen Felgen aufgezo

Sind die Reifen mit M+S gekennzeichnet und tragen gleichzeitig das Alpi ne-Symbol, darf man sie weiterfahren. Wer aber nur die M+S-Kennzeich

# Geschütze Wildkatze breitet sich aus

Ausgerechnet ein Haustier könnte Entwicklung aber ausbremsen

ls echte Ureinwohnerin ist sie schon seit vielen zehntausend Jahren in Europa zu Hause. Doch ihre Bestände wurden weit zurückgedrängt. Zu Beginn des 20. Jahrhunderts war die Wildkatze fast ausgestorben und kam auf die Rote Liste. Nun sind die Wildkatzen in Baden-Württemberg weiter auf dem Vormarsch, der Bestand erholt sich. Dabei helfen auch die milden Winter. Das ist die gute Nachricht. Doch ausgerechnet ein Haustier könnte die Entwicklung aber ausbremsen. Die Wildkatze steht wie kaum ein anderes Tier für die letzte Wildnis in Deutschland. Anmutig und vorsichtig schleicht sie durch die Wälder Deutschlands und die europäische Wildkatze als Hauskatzen, durch ihr län- Tagsüber ruht sie in ihren Versind Einzelgänger, die im Ver- Hauskatzen ist der dickere Schätzungsweise



Aufmerksame weibliche Wildkatze auf Beutegang

Wildkatzen sind kaum größer bereits an der Schwanzwurzel.

ist für viele noch unbekannt. So geres Fell, besonders im Win- stecken, nachts wird sie zum noch Hauskatzen. Wenn Wildscheu und zurückgezogen wie ter, wirken sie aber meist etwas flinken Räuber. Heute ist die katzen sich mit ihnen paaren, sie lebt, bekommen sie selbst kräftiger. Wichtigstes Unter- Wildkatze immer noch auf ei- entstehen sogenannte hybride Jäger und Förster nur äußerst scheidungsmerkmal zwischen nen geringen Teil ihres Verbrei- Arten, also Mischarten. Das selten zu Gesicht. Wildkatzen Wildkatzen und wildfarbenen tungsgebiets zurückgedrängt. gleich zur Körpergröße sehr Schwanz der Wildkatze, der Hundert der streng geschütz- ten und der Naturschutzbund große Aktionsräume nutzen. weniger Ringe aufweist als der ten Wildkatzen leben in Ba- (Nabu) Baden-Württemberg Das Streifgebiet der Kater ist von Hauskatzen und auffällig den-Württemberg und ihre fordert daher schon lange, freimit 1.500 bis 3.000 Hektar in stumpf endet. Außerdem en- Zahl nimmt zu. Mittlerweile laufende Katzen kastrieren zu etwa so groß wie das unseres det der dunkle Aalstrich auf besiedeln sie die gesamte Rhei- lassen, um die Wildkatzen zu dem Rücken bei Wildkatzen nebene. Die Tiere profitierten schützen.

dabei von milden Wintern. Diese sichern das Überleben der Wildkatze sowohl aufgrund der guten Nahrungsverfügbarkeit als auch durch bessere Aufzuchtbedingungen für die Jungen im Frühjahr. Auch Freiflächen, die durch Trockenheit oder beispielsweise dadurch entstehen, dass Bäume wegen Stürmen oder wegen Schädlingen fallen, begünstigten das Überleben der Tiere. Sie brauchen sogenanntes Offenland und viel Raum für Bewegung. Gefahr droht der einst vom Aussterben bedrohten Art von vielbefahrenen Straßen und durch Infrastruktur zerschnittenen Lebensräumen. Dazu kommen nach neuesten Erkenntnissen vor allen Dingen ist ein ernstzunehmendes Promehrere blem. Vor allem im Südwes-